

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ RADY (EU) č. 271/2011**ze dne 21. března 2011,****kterým se provádí čl. 8a odst. 1 nařízení (ES) č. 765/2006 o omezujících opatřeních vůči prezidentu Lukašenkovi a některým představitelům Běloruska**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 765/2006 ze dne 18. května 2006 o omezujících opatřeních vůči prezidentu Lukašenkovi a některým představitelům Běloruska ⁽¹⁾, a zejména na čl. 8a odst. 1 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 18. května 2006 přijala Rada nařízení (ES) č. 765/2006 o omezujících opatřeních vůči prezidentu Lukašenkovi a některým představitelům Běloruska.
- (2) Vzhledem k závažnosti situace v Bělorusku by v přílohách I a IA nařízení (ES) č. 765/2006 měly být

na seznamy osob, na něž se vztahují omezující opatření, zařazeny další osoby. Je rovněž třeba aktualizovat informace týkající se některých osob uvedených na seznamech v přílohách I a IA uvedeného nařízení,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Přílohy I a IA nařízení (ES) č. 765/2006 se nahrazují zněním uvedeným v přílohách I a II tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 21. března 2011.

Za Radu
předsedkyně
C. ASHTON

⁽¹⁾ Úř. věst. L 134, 20.5.2006, s. 1.

PŘÍLOHA I

„PŘÍLOHA I

Seznam fyzických a právnických osob, subjektů nebo orgánů podle čl. 2 odst. 1, 2 a 4

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno (v běloruštině)	Jméno (přepis do ruštiny)	Datum narození	Místo narození	Adresa	Číslo pasu	Funkce
1.	Lukašenka, Aljaksandr Ryhoravič Lukašenko, Aleksandr Grigorjevič	Лукашэнка Аляксандр Рыгоравіч	ЛУКАШЕНКО Александр Григорьевич	30.8.1954	Kopys, Vitebská oblast			prezident
2.	Njavyhas, Henadz Mikalajevič Něvyglas, Gennadij Nikolajevič	Нявыглас Генадзь Мікалаевіч	НЕВЫГЛАС Геннадий Николаевич	11.2.1954	Parahonsk, Pinská oblast			bývalý vedoucí úřadu prezidenta
3.	Pjatkevičová, Natalja Uladzimirauna Petkevičová, Natalja Vladimirovna (Petkevich, Natalya Vladimirovna)	Пяткевіч Наталля Уладзіміраўна	ПЕТКЕВИЧ Наталья Владимировна	24.10.1972	Minsk			bývalá zástupkyně vedoucího úřadu prezidenta
4.	Rubina Anatol Mikalajevič Rubinov, Anatolij Nikolajevič	Рубінаў Анатоль Мікалаевіч	РУБИНОВ Анатолий Николаевич	4.4.1939	Mohylev			předseda horní komory parlamentu bývalý zástupce vedoucího úřadu prezidenta pro média a ideologii
5.	Praljaskouski, Aleh Vitoldavič Proleskovskij, Oleg Vitoldovič	Праляскоўскі Алег Вітольдавіч	ПРОЛЕСКОВСКИЙ Олег Витольдович	1.10.1963	Zagorsk, (Sergijev Posad, Rusko)			ministr informací
6.	(Radzkov, Aljaksandr Michajlavič) Rad'kov, Aleksandr Michajlovič	Рапзькоў Аляксандр Міхайлавіч	РАДЬКОВ Александр Михайлович	1.7.1951	Votňa, Mohylevská oblast			zástupce vedoucího úřadu prezidenta
7.	Rusakevič, Uladzimir Vasiljevič Rusakevič, Vladimir Vasiljevič	Русакевіч Уладзімір Васільевіч	РУСАКЕВИЧ Владимир Васильевич	13.9.1947	Vyhonošči, Brestská oblast			bývalý ministr informací
8.	Halavanav, Viktor Ryhoravič Golovanov, Viktor Grigorjevič	Галаванаў Віктар Рыгоравіч	ГОЛОВАНОВ Виктор Григорьевич	1952	Barysav			ministr spravedlnosti

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno (v běloruštině)	Jméno (přepis do ruštiny)	Datum narození	Místo narození	Adresa	Číslo pasu	Funkce
9.	Zimouski, Aljaksandr Leanidavič Zimovskij, Aleksandr Leonidovič	Зімоўскі Аляксандр Леанідавіч	ЗИМОВСКИЙ Александр Леонидович	10.1.1961	Německo			bývalý ředitel státní televize
10.	Kanapljov, Uladzimir Mikalajevič Konopljov, Vladimir Nikolajevič	Канаплёў Уладзімір Мікалаевіч	КОНОПЛЕВ Владимир Николаевич	3.1.1954	Akulinci, Mohylevská oblast			bývalý předseda dolní komory parlamentu
11.	Čarhyněc, Mikalaj Ivanavič Čerginec, Nikolaj Ivanovič	Чаргінец Мікалай Іванавіч	ЧЕРГИНЕЦ Николай Иванович	17.10.1937	Minsk			předseda zahraničního výboru horní komory parlamentu
12.	Kascjan, Sjarhej Ivanavič Kostjan, Sergej Ivanovič	Касцян Сяргей Іванавіч	КОСТЯН Сергей Иванович	15.1.1941	Usochy, Mohylevská oblast			předseda zahraničního výboru dolní komory parlamentu
13.	Orda, Michail Sjarhejevič Orda, Michajil Sergejevič	Орда Міхаіл Сяргеевіч	ОРДА Михаил Сергеевич	28.9.1966	Djatlovo, Hrodenská oblast Дятлово Гродненской области			člen horní komory, bývalý předseda Běloruského republi- kového svazu mládeže (BRSM)
14.	Lazavik, Mikalaj Ivanavič Lozovik, Nikolaj Ivanovič	Лазавік Мікалай Іванавіч	ЛОЗОВИК Николай Иванович	18.1.1951	Nevičany, Minská oblast Неви́няны Вилейского р-на Минской обл			tajemník ústřední volební komise
15.	Miklaševič, Pjotr Pjatrovič Miklaševič, Pjotr Petrovič	Міклашэвіч Пётр Пятровіч	МИКЛАШЕВИЧ Петр Петрович	1954	Kosuta, Minská oblast			generální prokurátor
16.	Slizėuski, Aleh Leanidavič Slizėvskij, Oleg Leonidovič	Сліжэўскі Алег Леанідавіч	СЛИЖЕВСКИЙ Олег Леонидович					člen ústřední volební komise
17.	Charyton, Aljaksandr Chariton, Aleksandr	Харытон Аляксандр	ХАРИТОН Александр					poradce oddělení ministerstva spravedlnosti pro zájmové organizace, politické strany a nevládní organizace

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno (v běloruštině)	Jméno (přepis do ruštiny)	Datum narození	Místo narození	Adresa	Číslo pasu	Funkce
18.	Smirnov, Jauhen Aljaksandravič Smirnov, Jevgenij Aleksandrovič	Смірноў Яўген Аляксандравіч	СМИРНОВ Евгений Александрович	15.3.1949	Rjazaňská oblast, Rusko			první místopředseda hospo- dářského soudu
19.	Ravuckaja, Nadzeja Zalauna Reutskaja, Naděžda Zalovna	Раўцкая Надзея Залаўна	РЕУТСКАЯ Надежда Заловна					soudkyně obvodu Moskovski v Minsku
20.	Trubnikov, Mikalaj Aljaksejevič Trubnikov, Nikolaj Aleksejevič	Трубнікаў Мікалай Аляксеевіч	ТРУБНИКОВ Николай Алексеевич					soudce obvodu Partizanski v Minsku
21.	(Kupryjanav, Mikalaj Michajlavič) Kuprijanov, Nikolaj Michajlovič	Купрыянаў Мікалай Міхайлавіч	КУПРИЯНОВ Николай Михайлович					bývalý náměstek generálního prokurátora
22.	Sucharenka, Scjapan Mikalajevič Suchorenko, Štěpan Nikolajevič	Сухарэнка Сцяпан Мікалаевіч	СУХОРЕНКО Степан Николаевич	27.1.1957	Zduďiči, Homelská oblast			bývalý ředitel KGB
23.	Dzemjancej, Vasil Ivanavič Děmentěj, Vasilij Ivanovič	Дземянецей Васіль Іванавіч	ДЕМЕНТЕЙ Василий Иванович					první náměstek KGB
24.	Kozik, Leanid Pjatrovič Kozik, Leonid Petrovič	Козік Леанід Пятровіч	КОЗИК Леонид Петрович	13.7.1948	Barysav			předseda svazu odborových organizací
25.	Kaljada, Aljaksandr Michajlavič Koleda, Aleksandr Michajlovič	Каляда Аляксандр Міхайлавіч	КОЛЕДА Александр Михайлович					člen ústřední volební komise
26.	Michasjov, Uladzimir Iljič Michasjov, Vladimir Iljič	Міхасеў Уладзімір Ільіч	МИХАСЕВ Владимир Ильич					bývalý předseda regionální volební komise Homelské oblasti

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno (v běloruštině)	Jméno (přepis do ruštiny)	Datum narození	Místo narození	Adresa	Číslo pasu	Funkce
27.	Lučyna, Leanid Aljaksandravič Lučina, Leonid Aleksandrovič	Лучына Леанід Аляксандравіч	ЛУЧИНА Леонид Александрович	18.11.1947	Minská oblast			bývalý předseda regionální volební komise Hrodenské oblasti
28.	Karpenka, Ihar Vasiljevič Karpenko, Igor Vasiljevič	Карпенка Ігар Васільевіч	КАРПЕНКО Игорь Васильевич	28.4.1964	Novokuzněck, Rusko			předseda regionální volební komise města Minsk
29.	Kurlovič, Uladzimir Anatoljevič Kurlovič, Vladimir Anatoljevič	Курловіч Уладзімір Анатольевіч	КУРЛОВИЧ Владимир Анатольевич					bývalý předseda regionální volební komise Minské oblasti
30.	Mjacelica, Mikalaj Cimafejevič Metěllica, Nikolaj Timofejevič	Мяцеліца Мікалай Цімафеевіч	МЕТЕЛИЦА Николай Тимофеевич					bývalý předseda regionální volební komise Mohylevské oblasti
31.	Rybakov, Aljaksej Rybakov, Aleksej	Рыбакоў Аляксей	РЫБАКОВ Алексей			Ul. Yesenina 31-1-104, Minsk		soudce soudu pro obvod Moskovskij v Minsku
32.	Bortnik, Sjarhej Aljaksandravič Bortnik, Sergej Aleksandrovič	Бортнік Сяргей Аляксандравіч	БОРТНИК Сергей Александрович	28.5.1953	Minsk	Ul. Surganova 80-263, Minsk	MP0469554	prokurátor
33.	Jasjanovič, Leanid Stanislavavič Jasenovič, Leonid Stanislavovič	Ясяновіч Леанід Станіслававіч	ЯСЕНОВИЧ Леонид Станиславович	26.11.1961	Bučani, Vitebská oblast	Ul. Gorovtsa 4-104, Minsk	MP0515811	soudce soudu obvodu Centralnyj v Minsku
34.	Mihun, Andrej Arkadzevič Mihun, Andrej Arkaděvič	Мігун Андрэй Аркадзевіч	МИГУН Андрей Аркадевич	5.2.1978	Minsk	Ul. Goret- skovo Maksima 53- 16, Minsk	MP1313262	prokurátor
35.	Šejman, Viktor Uladzimiravič Šejman, Viktor Vladimirovič	Шэйман Віктар Уладзіміравіч	ШЕЙМАН Виктор Владимирович	26.5.1958	Hrodenská oblast			bývalý tajemník bezpečnostní rady, v současnosti zvláštní asistent/poradce prezidenta

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno (v běloruštině)	Jméno (přepis do ruštiny)	Datum narození	Místo narození	Adresa	Číslo pasu	Funkce
36.	Navumav, Uladzimir Uladzimiravič Naumov, Vladimir Vladimirovič	Навумаў Уладзімір Уладзіміравіч	НАУМОВ Владимир Владимирович	7.2.1956	Smolensk			bývalý ministr vnitra
37.	Sivakov, Jurij Leonidovič		Сиваков, Юрий Леонидович	5.8.1946	Sachalinská oblast			bývalý ministr cestovního ruchu a bývalý ministr vnitra
38.	Pauličenka, Dzmitryj Valerjevič Pavličenko, Dmitrij Valerjevič	Паўлічэнка Дзмітрый Валер'евіч	Павличенко, Дмитрий Валериевич	1966	Vitebsk			vedoucí skupiny zvláštní reakce při ministerstvu vnitra (SOBR)
39.	Jarmošina, Lidzija Michajlauna Jermošina, Lidija Michajlovna	Ярмошына Лідзія Міхайлаўна	ЕРМОШИНА Лидия Михайловна	29.1.1953	Slutsk (Minská oblast)			předsedkyně Ústřední volební komise Běloruska
40.	Padaběd, Jurij Mikalajevič Podoběd, Jurij Nikolajevič	Падабед Юрый Мікалаевіч	Подобед, Юрий Николаевич	5.3.1962	Slutsk (Minská oblast)			jednotka pro zvláštní účely, ministerstvo vnitra“

PŘÍLOHA II

„PŘÍLOHA IA

Seznam fyzických a právnických osob, subjektů či orgánů podle čl. 2 odst. 1, čl. 2 odst. 2 a čl. 2 odst. 5

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
1.	Lukašenka, Viktor Aljaksandravič Lukašenko, Viktor Aleksandrovič	Лукашэнка Віктар Аляксандравіч	Лукашенко Виктор Александрович	1976	asistent/poradce prezidenta pro otázky národní bezpečnosti
2.	Bazanav, Aliaksandr Viktoravič Bazanov, Aleksandr Viktorovič	Базанаў Аляксандр Вікта- равіч	Базанов Алекс- андр Викто- рович		ředitel informačního a analytického stře- diska při úřadu prezidenta
3.	Gusev, Aljaksej Viktoravič Gusev, Aleksej Viktorovič	Гусеў Аляксей Віктаравіч	Гусев Алексей Викторович		první náměstek ředitele informač- ního a analytického střediska při úřadu prezidenta
4.	Kryštapovič, Lev Jeustafjevič Krištapovič, Lev Jevstafjevič	Крыштаповіч Леў Еўстафьевіч	Криштапович Лев Евстафьевич		náměstek ředitele informačního a analytického stře- diska při úřadu prezidenta
5.	Kolas, Alena Pjatrouna Kolos, Jelena Petrovna	Колас Алена Пятроўна	Колос Елена Петровна		náměstkyně ředitele informačního a analytického stře- diska při úřadu prezidenta
6.	Makej, Uladzimir Uladzimiravič Makej, Vladimir Vladimirovič	Макей Уладзімір Уладзіміравіч	МАКЕЙ Влад- имир Владими- рович	5. srpna 1958, Hrodenská oblast	vedoucí úřadu prezidenta
7.	Jančeuski, Usevalad Vjačaslavavič Jančevskij, Vselovod Vjačesla- vovič	Янчэўскі Усевалад Вячаслававіч	ЯНЧЕВСКИЙ Всеволод Вячеславович	22. dubna 1976, Barisav	asistent prezidenta, vedoucí odboru ideologie v úřadu prezidenta
8.	Malcav, Leanid Sjamjonavič Malcev, Leonid Semjonovič	Мальцаў Леанід Сямёнавіч	МАЛЬЦЕВ Леонид Семенович	29. srpna 1949, Vetě- něvka, Slonimský okres, Hrodenská oblast	tajemník bezpeč- nostní rady

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
9.	Ucjuryn, Andrej Aljaksandravič Vtjurin, Andrej Aleksandrovič	Уцюрыв Андрэй Аляксандравіч	Втюрин, Андрей Александрович		vedoucí odboru bezpečnosti v úřadu prezidenta
10.	Ipatav, Vadzim Dzmitryjevič Ipatov, Vadim Dmitrijevič	Іпатаў Вадзім Дзмітрыевіч	ИПАТОВ Вадим Дмитриевич		zástupce předsedy ústřední volební komise
11.	Bušnaja, Natallja Uladzimirauna Bušnaja, Natalja Vladimirovna	Бушная Наталля Уладзіміраўна	Бушная, Наталья Влад- имировна	1953, Mohylev	členka ústřední volební komise
12.	Buščyk, Vasil Vasiljevič Buščik, Vasilij Vasiljevič	Бушчык Васіль Васільевіч	Бущик, Василий Васильевич		člen ústřední volební komise
13.	Kacuba, Svjatlana Pjatrrouna Kacubo, Světlana Petrovna	Кацуба Святлана Пятроўна	Кацубо, Светлана Петровна		členka ústřední volební komise
14.	Kisjaljova, Nadzeja Mikalajeuna Kiseljova, Naděžda Nikolajevna	Кісялёва Надзея Мікалаеўна	Киселева, Надежда Нико- лаевна		členka ústřední volební komise
15.	Padaljak, Eduard Vasiljevič Podoljak, Eduard Vasiljevič	Падаляк Эдуард Васільевіч	Подоляк, Эдуард Васильевич		člen ústřední volební komise
16.	Rachmanava, Maryna Jurjeuna Rachmanova, Marina Jurjevna	Рахманава Марына Юр'еўна	Рахманова, Марина Юрьевна		členka ústřední volební komise
17.	Ščurok, Ivan Antonavič Ščurok, Ivan Antonovič	Шчурок Іван Антонавіч	Щурок, Иван Антонович		člen ústřední volební komise
18.	Kisjaljov, Anatol Sjamjonavič Kiseljov, Anatolij Semjonovič	Кісялёў Анатоль Сямёнавіч	Киселев, Анатолий Семенович		předseda regionální volební komise Brestské oblasti
19.	Krukouski, Vjačaslav Jafimavič Krkjovskij, Vjačaslav Jefimovič	Крукоўскі, Вячаслаў Яфімавіч	Крюковский, Вячеслав Ефимович		předseda regionální volební komise Vitebské oblasti
20.	Stoš, Mikalaj Mikalajevič Stoš, Nikolaj Nikolajevič	Стош Мікалай Мікалаевіч	Стош, Николай Николаевич		předseda regionální volební komise Homelské oblasti
21.	Sauko, Valeryj Josifavič Savko, Valerij Josifovič	Саўко Валерый Іосіфавіч	Савко, Валерий Иосифович		předseda regionální volební komise Hrodenské oblasti

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
22.	Vasiljev, Aljaksej Aljaksandravič Vasiljev, Aleksej Aleksandrovič	Васільеў Аляксей Аляксандравіч	Васильев, Алексей Александрович		předseda regionální volební komise Minské oblasti
23.	Berastav, Valerij Vasiljevič Berestov, Valerij Vasiljevič	Берастаў Валерый Васільевіч	Берестов, Валерий Васильевич		předseda regionální volební komise Mohylevské oblasti
24.	Vasilevič, Ryhor Aljaksejevič Vasilevič, Grigorij Aleksejevič	Васілевіч Рыгор Аляксеевіч	ВАСИЛЕВИЧ Григорий Алексеевич	13. února 1955	generální prokurátor
25.	Šved, Andrej Ivanavič Šved, Andrej Ivanovič	Швед Андрэй Іванавіч	Швед Андрей Иванович		náměstek generál- ního prokurátora
26.	Lašyn, Aljaksandr Michajlavič Lašin, Aleksandr Michajlovič	Лашын Аляксандр Міхайлавіч	Лашин, Алек- андр Михай- лович		náměstek generál- ního prokurátora
27.	Konan, Viktor Aljaksandravič Konon, Viktor Aleksandrovič	Конан Віктар Аляксандравіч	Конон, Виктор Александрович		náměstek generál- ního prokurátora
28.	Stuk, Aljaksej Kanstancinavič Stuk, Aleksej Konstantinovič	Стук Аляксей Канстанцінавіч	Стук, Алексей Константинович		náměstek generál- ního prokurátora
29.	Kuklis, Milalaj Ivanavič Kuklis, Nikolaj Ivanovič	Кукліс Мікалай Іванавіч	Куклис, Николай Иванович		náměstek generál- ního prokurátora
30.	Chmaruk, Sjarhej Kanstancinavič Chmaruk, Sergej Konstantinovič	Хмарук Сяргей Канстанцінавіч	Хмарук, Сергей Константинович		prokurátor Brestské oblasti
31.	Dysko, Henadz Josifavič Dysko, Genadij Josifovič	Дыско Генадзь Іосіфавіч	Дыско, Геннадий Иосифович		prokurátor Vitebské oblasti
32.	Šajev, Valjancin Pjatrovič Šajev, Valentin Petrovič	Шаеў Валянцін Пятровіч	Шаев, Валентин Петрович		prokurátor Homelské oblasti
33.	Morozav, Viktor Mikalajevič Morozov, Viktor Nikolajevič	Марозаў Віктар Мікалаевіч	Морозов, Виктор Нико- лаевич		prokurátor Hrodenské oblasti
34.	Archipav, Aljaksandr Michajlavič Archipov, Aleksandr Michajlovič	Архіпав Аляксандр Міхайлавіч	Архипов, Александр Михайлович	1959, Mohylev	prokurátor Minské oblasti
35.	Sjaňkevič, Eduard Aljaksandravič Seňkevič, Eduard Aleksandrovič	Сянькевіч Эдуард Аляксандравіч	Сенькевич, Эдуард Александрович		prokurátor Mohy- levské oblasti

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
36.	Kulik, Mikalaj Mikalajevič Kulik, Nikolaj Nikolajevič	Кулік Мікалай Мікалаевіч	Кулик, Николай Николаевич		prokurátor města Minsku
37.	Dudkin, Anatol Kanstancinavič Dudkin, Anatolij Konstantinovič	Дудкін Анатоль Канстанцінавіч	Дудкин, Анатолий Константинович		prokurátor pro problematiku dopravy v Běloruské republice
38.	Dranica, Aljaksandr Mikalajevič Dranica, Aleksandr Nikolajevič	Драніца Аляксандр Мікалаевіч	Драница, Александр Николаевич		vojenský prokurátor
39.	Bilejčyk, Aljaksandr Uladzimiravič Bilejčik, Aleksandr Vladimirovič	Білейчык Аляксандр Уладзіміравіч	БИЛЕЙЧИК Александр Владимирович	1964	první náměstek ministra spravedl- nosti
40.	Lomac, Zjanon Kuzmič Lomat, Zenon Kuzmič	Ломаць Зянон Кузьміч	Ломать, Зенон Кузьмич	1944, Karabani	bývalý předseda státního kontrolního výboru
41.	Kuljašov, Anatol Nilavič Kulešov, Anatolij Nilovič	Куляшоў Анатоль Нілавіч	Кулешов Анатолий Нилович	25.7.1959	ministr vnitra
42.	Pjarkarski Aleh Anatoljevič Pekarskij, Oleg Anatoljevič	Пякарскі Алег Анатольевіч	Пекарский, Олег Анато- льевич		první náměstek ministra vnitra
43.	Poludzeň, Jauhen Jauhenavič Poluděň, Jevgenij Jevgenjevič	Полудзень Яўген Яўгенавіч	Полудень, Евгений Евге- ньевич		náměstek ministra vnitra
44.	Jausejev, Ihar Uladzimiravič Jevsejev, Igor Vladimirovič	Яўсеєў Ігар Улад- зіміравіч	Евсеев, Игорь Владимирович		velitel operačního týmu OMON
45.	Farmahej, Leanid Kanstancinavič Farmagej, Leonid Konstantinovič	Фармагей Леанід Канстанцінавіч	ФАРМАГЕЙ, Леонид Конст- антинович	1962	velitel milice města Minsku
46.	Lukomski, Aljaksandr Valjanci- navič Lukomskij, Aleksandr Valenti- novič	Лукомскі Аляксандр Валянцінавіч	Лукомский, Александр Валентинович		velitel zvláštního pluku ministerstva vnitra v městě Minsku
47.	Zajcav, Vadzim Jurjevič Zajcev, Vadim Jurjevič	Зайцаў Вадзім Юр’евіч	Зайцев, Вадим Юрьевич	1964	vrchní velitel KGB
48.	Dzjadkov, Leanid Mikalajevič Dědkov, Leonid Nikolajevič	Дзядкоў Леанід Мікалаевіч	Децков, Леонид Николаевич		zástupce vrchního velitele KGB, velitel KGB Vitebské oblasti

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
49.	Bachmatav, Ihar Andrejevič Bachmatov, Igor Andrejevič	Бахматаў Ігар Андрэвіч	Бахматов, Игорь Андреевич		zástupce vrchního velitele KGB
50.	Cercel Ivan Stanislavavič Těrtěl, Ivan Stanislavovič	Церцель Іван Станіслававіч	Тертель Иван Станиславович		zástupce vrchního velitele KGB
51.	Smalenski, Mikalaj Zinoujevič Smolenskij, Nikolaj Zinovjevič	Смаленскі Мікалай Зіноўевіч	Смоленский, Николай Зиновьевич		bývalý zástupce vrchního velitele KGB
52.	Vehera, Viktor Paulavič Vehera, Viktor Pavlovič	Вегера Віктар Паўлавіч	Вегера Виктор Павлович		první zástupce vrch- ního velitele KGB
53.	Svorab, Mikalaj Kanstancinavič Svorob, Nikolaj Konstantinovič	Свораб Мікалай Канстанцінавіч	Свороб Николай Конст- антинович		bývalý zástupce vrchního velitele KGB
54.	Traccjak, Pjotr Tretjak, Pjotr	Траццяк Пётр	Третьяк, Петр		bývalý zástupce vrchního velitele KGB
55.	Zacharav, Aljaksej Ivanavič Zacharov, Aleksej Ivanovič	Захараў Аляксеі Іванавіч	Захаров Алексей Иванович		bývalý velitel správy KGB pro kontraroz- vědku
56.	Talstašov, Aljaksandr Alehavič Tolstašov, Aleksandr Olegovič	Талсташоў Аляксандр Алегавіч	Толсташов Александр Олегович		velitel správy KGB pro ochranu ústav- ního pořádku a pro boj proti terorismu
57.	Rusak, Viktor Uladzimiravič Rusak, Viktor Vladimirovič	Русак Віктар Уладзіміравіч	Русак Виктор Владимирович		velitel správy KGB pro bezpečnost hospodářství
58.	Jaruta, Viktor Jaruta, Viktor	Ярута Віктар	Ярута, Виктор		velitel správy KGB pro státní sdělovací prostředky
59.	Varapajev, Ihar Ryhoravič Voropajev, Igor Grigorjevič	Варапаеў Ігар Рыгоравіч	Воропаев Игорь Григорьевич		bývalý velitel správy KGB pro státní sdělovací prostředky
60.	Kalač, Uladzimir Viktoravič Kalač, Vladimir Viktorovič	Калач Уладзімір Віктаравіч	Калач Владимир Викторович		bývalý velitel KGB Minské oblasti
61.	Busko, Ihar Jauhenavič Busko, Igor Jevgenjevič	Бусько Ігар Яўгенавіч	Бусько Игорь Евгеньевич		velitel KGB Brestské oblasti
62.	Korž, Ivan Aljaksejevič Korž, Ivan Aleksejevič	Корж Іван Аляксеєвіч	Корж Иван Алексеевич		velitel KGB Hrodenské oblasti
63.	Sjarhejenka, Ihar Pjatrovič Sergejenko, Igor Pjotrovič	Сярэенка Ігар Пятровіч	Сергеенко Игорь Петрович		velitel KGB městské Mohylevské oblasti

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
64.	Herasimenka, Henadz Anatoljevič Gerasimenko, Gennadij Anatoljevič	Герасіменка Генадзь Анато- льевіч	Герасименко Геннадий Анатольевич		velitel KGB Vitebské oblasti
65.	Ljaskouski, Ivan Anatoljevič Leskovskij, Ivan Anatoljevič	Ляскоўскі Іван Анатольевіч	Лесковский Иван Анато- льевич		bývalý velitel KGB Homelské oblasti
66.	Maslakov, Valeryj Maslakov, Valerij	Маслакоў Валерый	Маслаков Валерий		velitel správy KGB pro rozvědku
67.	Volkav, Sjarhej Volkov, Sergej	Волкаў Сяргей	Волков Сергей		bývalý velitel správy KGB pro rozvědku
68.	Žadobin, Jurij Viktoravič Žadobin, Jurij Viktorovič	Жадо́бін Юрый Віктаравіч	ЖАДО́БИН Юрий Викто- рович	14. listopadu 1954	ministr obrany
69.	Krašeuski, Viktor Kraševskij, Viktor	Крашэўскі Віктар	КРАШЕВСКИЙ Виктор		vrchní velitel GRU
70.	Ananič, Lilija Stanislavauna Ananič, Lilija Stanislavovna	Ананич Лілія Станіславаўна	АНАНИЧ Лилия Станис- лавовна	1960	první náměstkyně ministra informací
71.	Lapcjonak, Ihar Mikalajevič Lapfonok, Igor Nikolajevič	Лапцёнак Ігар Мікалаевіч	ЛАПТЕНОК Игорь Нико- лаевич	1947, Minsk	náměstek ministra informací
72.	Davydzka, Henadz Branislavavič Davydko, Genadij Bronislavovič	Давыдзька Генадзь Бранісл- ававіч	Давыцько, Геннадий Брониславович		ředitel státní televize
73.	Kazijatka, Jurij Vasiljevič Kozijatko, Jurij Vasiljevič	Казіятка Юрый Васільевіч	КОЗИЯТКО Юрий Васильевич	1964, Brest	generální ředitel TV stanice „Stoličnoje Televiđenje“
74.	Jakubovič, Pavel Izotavič Jakubovič, Pavel Izotovič	Якубовіч Павел Ізотавіч	ЯКУБОВИЧ Павел Изотович	23. září 1946	šéfredaktor listu „Sovětskaja Belarus“
75.	Lemjašonak, Anatol Ivanavič Lemešjonok, Anatolij Ivanovič	Лемяшонак Анатоль Іванавіч	ЛЕМЕШЕНОК Анатолий Иванович		šéfredaktor listu „Republika“
76.	Prakopav, Jurij Prokopov, Jurij	Пракопаў Юрый	Прокопов Юрий		novinář působící ve státní TV stanici „Pjervi“ (Jednička), kde zastává vlivnou vedoucí funkci

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
77.	Michalčanka, Aljaksej Michalčenko, Aleksej	Міхальчанка Аляксей	Михальченко Алексей		novinář působící ve státní TV stanici ONT, kde zastává vlivnou vedoucí funkci
78.	Taranda, Aljaksandr Michajlavič Taranda, Aleksandr Michajlovič	Таранда Аляксандр Міхайлавіч	Таранда Алекс- андр Михай- лович		zástupce šéfredak- tora listu „Sovětskaja Belarus“
79.	Hardzijenka, Sjarhej Aljaksandravič Gordijenko, Sergej Aleksandrovič	Гардзіенка Сяргей Аляксандравіч	Гордиенко Сергей Александрович		zástupce šéfredak- tora listu „Sovětskaja Belarus“
80.	Tarapeckaja, Halina Michajlauna Toropeckaja, Galina Michajlovna	Тарапецкая Галіна Міхайлаўна	Торопецкая Галина Михай- ловна		zástupkyně šéfre- daktora listu „Sověť- skaja Belarus“
81.	Šadryna, Hanna Stanislavauna Šadrina, Anna Stanislavovna	Шадрына Ганна Станіславаўна	Шадрина Анна Станиславовна		zástupkyně šéfre- daktora listu „Sověť- skaja Belarus“
82.	Žuk, Dzmitryj Aljaksandravič Žuk, Dmitrij Aleksandrovič	Жук Дзмітрый Аляксандравіч	Жук Дмитрий Александрович		generální ředitel státní tiskové kance- láře BELTA
83.	Hihin, Vadzim Gigin, Vadim	Гігін Вадзім	Гигин Вадим		šéfredaktor měsíč- níku „Beloruskaja Dumka“
84.	Ablamejka, Sjarhej Uladzimiravič Ablamejko, Sergej Vladimirovič	Абламейка Сяргей Уладзіміравіч	Абламейко, Сергей Влад- имирович	1956, Hrodenská oblast	rektor, Běloruská státní univerzita
85.	Sirenka, Viktor Ivanavič Sirenko, Viktor Ivanovič	Сірэнка Віктар Іванавіч	Сиренко Виктор Иванович		primář minské úrazové nemocnice
86.	Ananič, Alena Mikalajeuna Ananič, Jelena Nikolajevna	Ананіч Алена Мікалаеўна	Ананич Елена Николаевна		soudkyně soudu pro obvod Pjervomajskij v Minsku
87.	Ravinskaja, Taccjana Uladzimirauna Revinskaja, Tatjana Vladimirovna	Равінская Таццяна Уладзіміраўна	Ревинская Татьяна Влад- имировна		soudkyně soudu pro obvod Pjervomajskij v Minsku

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
88.	Jesman, Valeryj Aljaksandravič Jesman, Valerij Aleksandrovič	Есьман Валерый Аляксандравіч	Есьман Валерий Александрович		soudce soudu pro obvod Centralnyj v Minsku
89.	Byčko, Aljaksej Viktoravič Byčko, Aleksej Viktorovič	Бычко Аляксей Віктаравіч	Бычко Алексей Викторович		soudce soudu pro obvod Centralnyj v Minsku
90.	Chadaněvič, Aljaksandr Aljaksandravič Chodaněvič, Aleksandr Aleksandrovič	Хаданевіч Аляксандр Аляксандравіч	Ходаневич Александр Александрович		soudce soudu pro obvod Centralnyj v Minsku
91.	Baranouski, Andrej Fjodaravič Baranovskij, Andrej Fjodorovič	Бараноўскі Андрэй Фёдаравіч	Барановский Андрей Федорович		soudce soudu pro obvod Partizanskij v Minsku
92.	Cicjankova, Alena Viktarauna Titěnkova, Jelena Viktorovna	Ціцянкова Алена Віктараўна	Титенкова Елена Викторовна		soudkyně soudu pro obvod Partizanskij v Minsku
93.	Tupik, Věra Michajlauna Tupik, Věra Michajlovna	Тупік Вера Міхайлаўна	Тупик Вера Михайловна		soudkyně soudu pro obvod Leninskij v Minsku
94.	Njkrasava, Alena Cimafejeuna Někrasova, Jelena Timofejevna	Някрасава Алена Цімафееўна	Некрасова Елена Тимофеевна		soudkyně soudu pro obvod Zavodskoj v Minsku
95.	Lapceva Alena Vjačaslavauna Laptěva, Jelena Vjačeslavovna	Лапцева Алена Вячаславаўна	Лаптева Елена Вячеславовна		soudkyně soudu pro obvod Zavodskoj v Minsku
96.	Balauňov, Mikalaj Vasiljevič Bolovňov, Nikolaj Vasiljevič	Балаўнёў Мікалай Васільевіч	Боловнев Николай Васильевич		soudce soudu pro obvod Zavodskij v Minsku
97.	Kazak, Viktor Uladzimiravič Kazak, Viktor Vladimirovič	Казак Віктар Уладзіміравіч	Казак Виктор Владимирович		soudce soudu pro obvod Moskovskij v Minsku
98.	Šylko, Alena Mikalajeuna Šilko, Jelena Nikolajevna	Шылько Алена Мікалаеўна	Шилько Елена Николаевна		soudkyně soudu pro obvod Moskovskij v Minsku
99.	Simachina, Ljubov Sjarhejeuna Simachina, Ljubov Sergejevna	Сімахіна Любоў Сяргееўна	Симахина Любовь Серге- евна		soudkyně soudu pro obvod Moskovskij v Minsku
100.	Kuzňacova, Natallja Anatoljeuna Kuzněcova, Natalja Anatoljevna	Кузняцова Наталля Анатольеўна	Кузнецова Наталья Анато- льевна	1973, Minsk	soudkyně soudu pro obvod Moskovskij v Minsku

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
101.	Celica, Lidzija Fjodarauna Tělica, Lidija Fjodorovna	Целіца Лідзія Фёдараўна	Телица Лидия Федоровна		soudkyně soudu pro obvod Moskovskij v Minsku
102.	Čarňak, Alena Leanidauna Čerňak, Jelena Leonidovna	Чарняк Алена Леанідаўна	Черняк Елена Леонидовна		soudkyně soudu pro obvod Moskovskij v Minsku
103.	Šastakav, Jurij Valerjevič Šestakov, Jurij Valerjevič	Шастакоў Юрый Валер’евіч	Шестаков Юрий Валерьевич		soudce soudu pro obvod Moskovskij v Minsku
104.	Matyl, Taccjana, Jaraslavauna Motyl, Tatjana Jaroslavovna	Матыль Таццяна Яраславаўна	Мотыль Татьяна Ярославовна		soudkyně soudu pro obvod Moskovskij v Minsku
105.	Chatkevič, Jauhen Viktaravič Chatkevič, Jevgenij Viktorovič	Хаткевіч Яўген Віктаравіч	Хаткевич Евгений Викто- рович		soudkyně soudu pro obvod Moskovskij v Minsku
106.	Husakova, Volha Arkadzjeuna Gusakova, Olga Arkadževna	Гусакова Вольга Аркадзьеўна	Гусакова Ольга Аркадьевна		soudkyně soudu pro obvod Oktjabrskij v Minsku
107.	Šahraj, Ryta Pjatrouna Šagraj, Rita Petrovna	Шаграй Рыта Пятроўна	Шаграй Рита Петровна		soudkyně soudu pro obvod Oktjabrskij v Minsku
108.	Mitrachovič, Iryna Aljaksejeuna Mitrachovič, Irina Aleksejevna	Мітраховіч Ірына Аляксееўна	Митрахович Ирина Алексе- евна		soudkyně soudu pro obvod Oktjabrskij v Minsku
109.	Pratasavickaja, Natallja Uladzimi- rauna Protosovickaja, Natalja Vladimi- rovna	Пратасавіцкая Наталля Уладзіміраўна	Протосовицкая Наталья Влад- имировна		soudkyně soudu pro obvod Oktjabrskij v Minsku
110.	Lapko, Maxim Fjodaravič Lapko, Maxim Fjodorovič	Лапко Максім Фёдаравіч	Лапко Максим Федорович		soudce soudu pro obvod Oktjabrskij v Minsku
111.	Varenik, Natallja Sjamjonauna Varenik, Natalja Semjonovna	Варэнік Наталля Сямёнаўна	Вареник Наталья Семен- овна		soudkyně soudu pro obvod Frunzenskij v Minsku

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
112.	Žukouskaja, Žanna Aljaksejeuna Žukovskaja, Žanna Aleksejevna	Жукоўская Жанна Аляксееўна	Жуковская Жанна Алексеевна		soudkyně soudu pro obvod Frunzenskij v Minsku
113.	Samaljuk, Hanna Valerjeuna Samoljuk, Anna Valerjevna	Самалюк Ганна Валер'еўна	Самолук Анна Валерьевна		soudkyně soudu pro obvod Frunzenskij v Minsku
114.	Lukašenka, Dzmitryj Aljaksandravič Lukašenko, Dmitrij Aleksandrovič	Лукашэнка Дзмітрый Аляксандравіч	Лукашенко Дмитрий Александрович		podnikatel, aktivní účast na finančních operacích, na nichž se podílí rodina Lukašenků
115.	Šuhajev, Sjarhej Šugajev, Sergej	Шугаеў Сяргей	Шугаев Сергей		zástupce vrchního velitele KGB velitel správy KGB pro kontrarozvědku
116.	Kuzňacov, Ihar Kuzněcov, Igor	Кузняцоў Ігар	Кузнецов Игорь		vedoucí státního výcvikového stře- diska KGB
117.	Hajdukevič, Valeryj Uladzimiravič Gajdukevič, Valerij Vladimirovič	Гайдукевіч Валерый Уладзіміравіч	Гайдукевич Валерий Влад- имирович		náměstek ministra vnitřní a velitel vnitřních vojsk Jako velitel vnitřních vojsk je zodpovědný za násilné potlačo- vání protestů.
118.	Hurejev, Sjarhej Viktoravič Gurejev, Sergej Viktorovič	Гурэеў Сяргей Віктаравіч	Гуреев Сергей Викторович		náměstek ministra vnitřní a vedoucí předběžného vyše- třování Jako náměstek ministra vnitřní je zodpovědný za násilné potlačování protestů a porušování lidských práv během vyšetřování.
119.	Kačanav, Uladzimir Uladzimiravič Kačanov, Vladimir Vladimirovič	Качанаў Уладзімір Уладзіміравіч	Качанов Влад- имир Владими- рович		Poradce ministra spravedlnosti Z této funkce je zodpo- vědný za fungování běloruského soudnictví.

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
120.	Badak, Ala Mikalajeuna Bodak, Alla Nikolajevna	Бадак Ала Мікалаеўна	Бодак Алла Николаевна		náměstkyně ministra spravedlnosti Z této funkce je zodpovědná za fungování běloru- ského soudnictví.
121.	Simanav, Aljaksandr Anatoljevič Simonov, Aleksandr Anatoljevič	Сіманаў Аляксандр Анатольвіч	Симонов Алек- андр Анато- льевич		náměstek ministra spravedlnosti Z této funkce je zodpovědný za fungování běloru- ského soudnictví.
122.	Tušynski, Ihar Heraninavič Tušinskij, Igor Geroninovič	Тушынскі Ігар Геранінавіч	Тушинский Игорь Геро- нинович		náměstek ministra spravedlnosti Z této funkce je zodpovědný za fungování běloru- ského soudnictví.
123.	Skurat, Viktor Skurat, Viktor	Скурат Віктар	Скурат Виктор		ředitel minského městského ředitelství odboru veřejné bezpečnosti minis- terstva vnitra, plukovník milice Vyznamenán Luka- šenkem za aktivní účast a splnění příkazů během zásahu proti demonstraci dne 19.12.2010.
124.	Ivanov, Sjarhej Ivanov, Sergej	Іваноў Сяргей	Иванов Сергей		náměstek ředitele odboru zásobování ideologického a personálního ředi- telství minského městského odboru vnitra, major milice Vyznamenán Luka- šenkem za aktivní účast a splnění příkazů během zásahu proti demonstraci dne 19.12.2010.

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
125.	Kadzin, Raman Kadin, Roman	Кадзін Раман	Кадин Роман		Velící důstojník odboru zbrojního a technického záso- bování služby motorizovaných hlídek, major milice. Vyznamenán Luka- šenkem za aktivní účast a splnění příkazů během zásahu proti demonstraci dne 19.12.2010.
126.	Komarová, Volha Komarová, Olga	Комар Вольга	Комар Ольга		soudkyně obvodu Frunzenskij v Minsku; soudila případ Vasilije Parfenkova
127.	Zaharouski, Anton Zagorovskij, Anton	Загароўскі Антон	Загоровский Антон		prokurátor obvodu Frunzenskij v Minsku; působil v případě Vasilije Parfenkova
128.	Čarkas (Čerkas), Taccjana Stani- slavauna Čerkas, Tatjana Stanislavovna	Чаркас (Чэркас) Таццяна Стан- іславаўна	Черкас Татьяна Станиславовна		soudkyně obvodu Frunzenskij v Minsku; soudila případ Aleksandra Otroščenkova (odsouzen na 4 roky vězení s ostrahou), Aleksandra Molča- nova (3 roky) a Dmitrije Novika (3,5 roku vězení s ostrahou)
129.	Maladcova, Taccjana Molodcova, Tatjana	Маладцова Таццяна	Молодцова Татьяна		prokurátorka obvodu Frunzenskij v Minsku; působila v případě Alek- sandra Otroščenka, Aleksandra Molča- nova a Dmitrije Novika
130.	Ljabedzik, Michail Pjatrovič Lebedik, Michail Pjotrovič	Лябедзік Міхаіл Пятровіч	Лебедик Михаил Петрович		první zástupce šéfredaktora listu „Sovětskaja Belarus“ Aktivně šíří a analyzuje provládní politiku, falšuje fakta, nega- tivně komentuje probíhající procesy v Bělorusku s cílem poškodit občanskou společnost.

	Jméno Transkripce běloruského a ruského zápisu	Jméno v běloruštině	Jméno v ruštině	Místo a datum narození	Funkce
131.	Padhajski, Henadz Danatavič Podgajskij, Gennadij Donatovič	Падгайскі Генадзь Данатавіч	Подгайский Геннадий Дона- тович		ředitel státní poly- technické vysoké školy v Minsku odpovědný za vyloučení studentů
132.	Kucharčyk Pjotr Dzmitryjevič Kucharčik, Pjotr Dmitrijevič	Кухарчык Пётр Дзмітрыевіч	Кухарчик Пётр Дмитриевич		rektor státní peda- gogické univerzity v Minsku odpovědný za vyloučení studentů
133.	Batura, Michail Paulavič Batura, Michail Pavlovič	Батура Міхаіл Паўлавіч	Батура Михаил Павлович		rektor státní univer- zity informatiky a radioelektroniky v Minsku odpovědný za vyloučení studentů
134.	Časnouski, Mečyslav Edvardavič Česnovskij, Mečislav Edvardovič	Часноўскі Мечыслаў Эдва- рдавіч	Чесновский Мечислав Эдва- рдович		rektor Puškinovy státní univerzity v Brestu odpovědný za vyloučení studentů
135.	Alpejeva, Tamara Michajlauna Alpejeva, Tamara Michajlovna	Алпеева Тамара Міхайлаўна	Алпеева Тамара Михайловна		rektorka mezinárod- ního institutu humanitárních a ekonomických studií odpovědná za vyloučení studentů“.